



Ministero degli Affari Esteri
e della Cooperazione Internazionale
Autorità nazionale - UAMA
Il Direttore

MAECI UAMA 010 P 19651

Roma, 22 SETTEMBRE 2020

Oggetto: Materiali a duplice uso. Art. 10 del D.lgs. 221/2017. Dichiarazione dell'utilizzatore finale, c. d. *end user statement* (EUS). Modalità di redazione e recapito dell'EUS.

Nota indirizzata a: Operatori economici del settore regolato dal D. lgs. 221/2017

E, p.c.

Confindustria
Viale dell'Astronomia, 30
00144 Roma

Federchimica
Via Giovanni da Procida 11
20149 Milano

UCIMU
Viale Fulvio Testi, 128
20092 Cinisello Balsamo (MI)

AIAD
Via Nazionale, 54
00184 Roma

Come noto, l'art. 10, commi 3 e 4, del D.lgs. 221/2017 (Autorizzazione specifica individuale), prescrive che la domanda per ottenere un'autorizzazione specifica individuale deve essere corredata, *inter alia*, di una dichiarazione dell'utilizzatore finale, c. d. *end user statement* (EUS), contenente obbligatoriamente le seguenti informazioni:

a) l'esatta indicazione della denominazione o della ragione sociale, della sede legale e dell'attività svolta;

b) la descrizione dei prodotti importati, la loro quantità e valore, l'eventuale classifica di segretezza ed il relativo livello, gli estremi del contratto di riferimento;

c) l'indicazione dell'utilizzo specifico, civile o militare, dei prodotti importati, nonché del loro esatto luogo di destinazione ed impiego; in caso di merci soggette al regolamento antitortura, l'indicazione dell'utilizzo specifico, che non sia volto ad infliggere la pena di morte, la tortura, o altri trattamenti o pene crudeli, inumani o degradanti; in caso di servizi d'intermediazione,

indicazioni sull'ubicazione dei beni nel Paese terzo d'origine e sui terzi implicati nella transazione;

d) l'impegno espresso, per i prodotti a duplice uso e per i prodotti a duplice uso non listati, appartenenti al settore nucleare o che potrebbero essere, direttamente o indirettamente, impiegati nello stesso settore, a non utilizzare tali prodotti in applicazioni militari o esplosive nucleari, in attività civili nucleari in impianti non coperti da salvaguardia dell'Agenzia internazionale per l'Energia Atomica (A.I.E.A.) o in applicazioni collegate allo sviluppo e produzione di altre armi di distruzione di massa e di missili che possano essere utilizzati come vettori di tali armi;

e) l'impegno espresso, per le merci soggette al regolamento antitortura, a non utilizzare tali merci per infliggere la pena di morte, la tortura, o altri trattamenti o pene crudeli, inumane o degradanti;

f) l'impegno espresso a non riesportare, trasferire o dirottare, durante il viaggio, i prodotti importati;

g) eventuali altri impegni funzionali al rispetto dei regolamenti (UE) concernenti misure restrittive.

La dichiarazione dell'utilizzatore finale, c. d. *end user statement* (EUS) deve essere debitamente datata, timbrata e firmata da un legale rappresentante dell'utilizzatore finale. Essa deve essere autenticata dalla competente autorità amministrativa straniera o diplomatica italiana, qualora venga così richiesto da questa Autorità nazionale- UAMA.

Premesso che a tutt'oggi pervengono domande di autorizzazione corredate da EUS incompleti, in quanto non provvisti di tutti i requisiti indicati dalla Legge, si rammenta agli operatori economici del settore regolato dal D. Lgs. 221/2017 l'obbligatorietà di presentare un EUS completo ai fini di una compiuta istruttoria. In difetto, la pertinente domanda sarà considerata irricevibile, con conseguente restituzione all'operatore istante dell'EUS per il suo successivo completamento da parte dell'utilizzatore finale.

Alla luce della particolare sensibilità delle informazioni contenute nell'EUS e della conseguente importanza del Soggetto che vi appone i propri timbro e firma, è necessario presentare a quest'Autorità nazionale – UAMA un EUS in originale. Per un'istruttoria più spedita, il recapito dell'EUS potrà essere effettuato anche successivamente alla presentazione della domanda, ma in ogni caso non saranno rilasciate autorizzazioni ove non ci sia stata previa acquisizione agli atti dell'Ufficio del predetto EUS in originale.

Ove l'assenza di alcuni requisiti dell'EUS sia adeguatamente motivata dall'operatore istante (p. e. quantità e valore dei prodotti per ragioni di riservatezza commerciale), quest'Autorità nazionale – UAMA procederà ad una valutazione caso per caso.

Il Direttore dell'Autorità nazionale UAMA
Min. Pl. Alberto CUTILLO

